



# Совет Безопасности

Distr.  
GENERAL

S/1995/179  
6 March 1995  
RUSSIAN  
ORIGINAL: ENGLISH

## ПИСЬМО ГЕНЕРАЛЬНОГО СЕКРЕТАРЯ ОТ 3 МАРТА 1995 ГОДА НА ИМЯ ПРЕДСЕДАТЕЛЯ СОВЕТА БЕЗОПАСНОСТИ

Я хотел бы сослаться на пункт 3 резолюции 968 (1994) Совета Безопасности и на адресованное мне письмо Председателя Совета от 6 февраля 1995 года (S/1995/109), в котором Совет одобрил мою рекомендацию о сохранении присутствия МНООНТ в Таджикистане до 6 марта 1995 года.

В целях обеспечения поступательного движения мирного процесса я просил заместителя Генерального секретаря г-на Альдо Аелло провести консультации с должностными лицами Российской Федерации, правительством Таджикистана и таджикской оппозицией для урегулирования вопросов, связанных с местом, сроками и повесткой дня четвертого раунда межтаджикских переговоров, и достижения согласия на продление действия соглашения о прекращении огня. Он приступил к проведению консультаций, которые состоялись в Москве с 24 по 27 февраля, в Душанбе – с 28 февраля по 1 марта и в Исламабаде – с 2 по 4 марта.

В результате проведенных к настоящему моменту переговоров г-ну Аелло удалось заручиться согласием о продлении действия соглашения о прекращении огня до 26 апреля 1995 года. Я просил его продолжить нынешнюю миссию в целях урегулирования оставшихся вопросов в связи с организацией четвертого раунда переговоров. Я проинформирую членов Совета по завершении миссии г-на Аелло.

Вместе с тем с учетом того, что стороны согласились продлить действие соглашения о прекращении огня, в настоящее время я рекомендую сохранить присутствие МНООНТ в Таджикистане до 26 апреля 1995 года, на основе мандата, содержащегося в резолюции 968 (1994).

Бутрос БУТРОС-ГАЛИ

-----

Его Превосходительству  
Г-ну Ли Чжаосину  
Председателю Совета Безопасности  
Нью-Йорк